

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

RESTRICTED

G/STR/W/37

16 de noviembre de 2000

(00-4868)

PROYECTO DE INFORME (2000) DEL GRUPO DE TRABAJO SOBRE LAS EMPRESAS COMERCIALES DEL ESTADO¹

I. ORGANIZACIÓN DE LA LABOR DEL GRUPO DE TRABAJO

1. El Grupo de Trabajo sobre las Empresas Comerciales del Estado fue establecido por el Consejo del Comercio de Mercancías en su reunión de 20 de febrero de 1995, de conformidad con el párrafo 5 del Entendimiento relativo a la interpretación del artículo XVII del Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio de 1994 (denominado en adelante "el Entendimiento"). Pueden formar parte del Grupo de Trabajo todos los Miembros que lo deseen. Los gobiernos que tienen la condición de observador en el Consejo General de la OMC gozan también de esta condición en el Grupo de Trabajo. Durante el período de que se trata (del 21 de octubre de 1999 al [20] de noviembre de 2000), actuó como Presidente del Grupo de Trabajo el Sr. Breffini Carpenter (Irlanda).

2. Conforme a lo dispuesto en el párrafo 5 del Entendimiento, el mandato del Grupo de Trabajo consiste en: i) examinar las notificaciones y contranotificaciones sobre el comercio de Estado; ii) examinar, a la luz de las notificaciones recibidas, la idoneidad del cuestionario sobre el comercio de Estado (IBDD 9S/184) y la cobertura de las empresas comerciales del Estado notificadas en virtud de lo dispuesto en el párrafo 1 del Entendimiento; y iii) elaborar una lista ilustrativa en la que se indiquen los tipos de relaciones existentes entre los gobiernos y las empresas, y los tipos de actividades realizadas por estas últimas que puedan ser pertinentes a efectos de lo dispuesto en el artículo XVII del GATT de 1994.

3. El presente informe se presenta de conformidad con el párrafo 5 del Entendimiento. En él se exponen las actividades del Grupo de Trabajo en el período que se examina.

4. Hasta el momento han participado en las reuniones del Grupo de Trabajo los siguientes Miembros: Argentina; Australia; Bangladesh; Brasil; Brunei Darussalam; Burundi; Canadá; Chile; Chipre; Colombia; Comunidades Europeas; Corea; Costa Rica; Cuba; Egipto; El Salvador; Estados Unidos; Filipinas; Guatemala; Hong Kong, China; Honduras; Hungría; India; Indonesia; Islandia; Israel; Japón; Letonia; Malasia; Malta; Marruecos; Mauricio; México; Noruega; Nueva Zelandia; Pakistán; Paraguay; Perú; Polonia; República Checa; República Eslovaca; Rumania; Singapur; Sudáfrica; Suiza; Tailandia; Trinidad y Tabago; Turquía; Uruguay; Venezuela y Zambia. Han participado en calidad de observadores Arabia Saudita, Etiopía, la Federación de Rusia, Jordania, la República Popular de China, Sudán, el Taipei Chino y Viet Nam.

5. Durante el período que se examina, el Grupo de Trabajo celebró dos reuniones formales, los días 14 de julio de 2000 [y 20 de noviembre de 2000]. Las actas de esas reuniones se recogen en los documentos G/STR/M/17 [y 18].

¹ [Obsérvese que, como acordó el Consejo del Comercio de Mercancías en su reunión de 15 de noviembre de 2000, este informe se remite directamente al Consejo General tras su adopción por el Grupo de Trabajo en su reunión del 20 de noviembre de 2000.]

II. NOTIFICACIÓN Y EXAMEN DE LAS ACTIVIDADES DE COMERCIO DE ESTADO DE LOS MIEMBROS

6. En virtud de lo dispuesto en el artículo XVII del GATT de 1994 y el párrafo 1 del Entendimiento, todos los Miembros de la OMC están obligados a presentar cada año notificaciones de las actividades de sus empresas comerciales del Estado. Había que presentar notificaciones nuevas y completas en 1995 y cada tres años a partir de entonces; en cada uno de los años intermedios se han de presentar notificaciones de actualización en que se indiquen todos los cambios que se hayan producido desde la presentación de la notificación nueva y completa. En las dos reuniones formales celebradas durante el período examinado, el Presidente hizo una declaración acerca de la necesidad de cumplir oportunamente los requisitos de notificación.

7. Se han recibido notificaciones nuevas y completas para 1995 de 59 Miembros y para 1998 de 39 Miembros. Se han recibido notificaciones de actualización para 1996 de 32 Miembros, para 1997 de 33 Miembros, para 1999 de 31 Miembros, y para 2000 de 20 Miembros (véase el anexo de este informe).²

8. En la reunión que celebró el 14 de julio de 2000, el Grupo de Trabajo procedió al examen de 23 notificaciones: las notificaciones de actualización para 2000 de Bolivia; Eslovenia; Haití; Hong Kong, China; Hungría; Macao, China; Malta y Mongolia; las notificaciones de actualización para 1999 de la Argentina, Chile, Guatemala, Haití, Hungría, Mongolia, Singapur y Turquía; las notificaciones nuevas y completas para 1998 de la Argentina, Chile, Guatemala, Haití y Singapur; la notificación de actualización para 1997 de Guatemala; y la notificación de actualización para 1996 de Guatemala.

9. En vista del historial de escaso cumplimiento registrado desde 1995, en la reunión de julio de 2000 del Grupo de Trabajo se decidió que el Presidente escribiera a los Miembros que no hubieran presentado ninguna notificación relativa al comercio de Estado hasta la fecha instándoles a hacerlo. El 15 de noviembre de 2000, el Presidente envió la carta correspondiente a los 53 Miembros que no habían hecho ninguna notificación relativa al comercio de Estado hasta la fecha. Esos Miembros, ordenados según su fecha de adhesión, son: **Antigua y Barbuda, Bangladesh, Belice, Brunei Darussalam, Dominica, Gabón, Ghana, Guyana, Kenya, Kuwait, Myanmar, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas, Sri Lanka, Suriname, Swazilandia, Tanzania, Zimbabwe, República Dominicana, Cuba, El Salvador, Burkina Faso, República Centroafricana, Djibouti, Guinea-Bissau, Lesotho, Malawi, Malí, Maldivas, Mauritania, Togo, Burundi, Sierra Leona, Mozambique, Nicaragua, Madagascar, Camerún, Benin, Rwanda, Islas Salomón, Angola, Níger, República Democrática del Congo, República del Congo, Ecuador, Saint Kitts y Nevis, Granada, Papua Nueva Guinea, Panamá, República Kirguisa, Estonia, Jordania y Georgia.**

10. [En su reunión de 20 de noviembre de 2000, el Grupo de Trabajo examinó 26 notificaciones: las notificaciones de actualización para 2000 de Bahrein, Chad, Chile, México, Namibia, Nueva Zelandia, Noruega, República Checa, Turquía y Venezuela; las notificaciones de actualización para 1999 de Australia, Bahrein, Chad, Liechtenstein, México, República Checa, Suiza y Venezuela; las notificaciones nuevas y completas para 1998 de Australia, Bahrein, Chad, Liechtenstein, República Checa y Suiza; y las notificaciones de actualización para 1997 y para 1996 de la República Checa. En esa reunión, el Grupo de Trabajo también adoptó su informe anual al Consejo del Comercio de Mercancías para el año 2000.]

² Las Comunidades Europeas y sus Estados miembros cuentan como un solo Miembro.

ANEXO

**NOTIFICACIONES PRESENTADAS POR LOS MIEMBROS DE
LA OMC DE CONFORMIDAD CON EL APARTADO a) DEL
PÁRRAFO 4 DEL ARTÍCULO XVII DEL GATT DE 1994
Y EL PÁRRAFO 1 DEL ENTENDIMIENTO RELATIVO
A LA INTERPRETACIÓN DEL ARTÍCULO XVII**

Situación al [20] de noviembre de 2000³

Miembro	Notificación nueva y completa (1995) G/STR/N/1	Notificación de actualización (1996) G/STR/N/2	Notificación de actualización (1997) G/STR/N/3	Notificación nueva y completa (1998) G/STR/N/4	Notificación de actualización (1999) G/STR/N/5	Notificación de actualización (2000) G/STR/N/6
Albania	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	
Angola	n.a.					
Antigua y Barbuda						
Argentina	X		X	X	X	
Australia	X	X	X	X	X	
Bahrein				X	X	X
Bangladesh						
Barbados	X					
Belice						
Benin	n.a.					
Bolivia					X	X
Botswana	X					
Brasil	X		X			
Brunei Darussalam	n.a.					
Bulgaria	X					
Burkina Faso						
Burundi						
Camerún						
Canadá	X	X	X			
Chad				X	X	X
Chile	X	X	X	X	X	X
Chipre	X					
Colombia	X	X		X		
Comunidades Europeas	X	X		X		
Congo						
Corea, República de	X	X		X		
Costa Rica	X	X	X	X		

³ "X" indica que se ha hecho la notificación. "n.a." indica que no se aplicó la notificación de obligación al país en cuestión puesto que en su día no era miembro de la OMC.

Miembro	Notificación nueva y completa (1995) G/STR/N/1	Notificación de actualización (1996) G/STR/N/2	Notificación de actualización (1997) G/STR/N/3	Notificación nueva y completa (1998) G/STR/N/4	Notificación de actualización (1999) G/STR/N/5	Notificación de actualización (2000) G/STR/N/6
Côte d'Ivoire	X					
Cuba						
Djibouti						
Dominica						
Ecuador	n.a.					
Egipto				X		
El Salvador	X					
Emiratos Árabes Unidos	X					
Eslovenia	X	X	X	X	X	X
Estados Unidos	X	X	X			
Estonia	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	
Fiji	n.a.			X		
Filipinas	X	X				
Gabón						
Gambia	X					
Georgia	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	
Ghana						
Granada	n.a.					
Guatemala	X	X	X	X	X	
Guinea, República de	X					
Guinea-Bissau						
Guyana						
Haití	X	X	X	X	X	X
Honduras	X					
Hong Kong, China	X	X	X	X	X	X
Hungría	X	X	X	X	X	X
India	X					
Indonesia	X	X		X		
Islandia	X			X	X	
Islas Salomón	n.a.					
Israel	X					
Jamaica	X		X			
Japón	X	X	X	X		
Jordania	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	
Kenya						
Kuwait						
Lesotho						
Letonia	n.a.	n.a.	n.a.	X	X	

Miembro	Notificación nueva y completa (1995) G/STR/N/1	Notificación de actualización (1996) G/STR/N/2	Notificación de actualización (1997) G/STR/N/3	Notificación nueva y completa (1998) G/STR/N/4	Notificación de actualización (1999) G/STR/N/5	Notificación de actualización (2000) G/STR/N/6
Liechtenstein	X	X	X	X	X	
Macao, China	X	X	X	X	X	X
Madagascar						
Malasia	X					
Malawi						
Maldivas						
Malí					X	
Malta	X			X		X
Marruecos	X					
Mauricio	X	X	X			
Mauritania						
México	X	X	X	X	X	X
Mongolia	n.a.	n.a.		X	X	X
Mozambique						
Myanmar						
Namibia	X			X	X	X
Nicaragua						
Níger	n.a.	n.a.	n.a.			
Nigeria	X	X	X			
Noruega	X	X	X	X	X	X
Nueva Zelanda	X	X	X	X	X	X
Omán	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.	
Pakistán	X		X			
Panamá	n.a.	n.a.				
Papua Nueva Guinea	n.a.					
Paraguay				X		
Perú	X	X	X			
Polonia	X					
Qatar	X				X	
República Centroafricana						
República Checa	X	X	X	X	X	X
República Democrática del Congo	n.a.	n.a.				
República Dominicana						
República Eslovaca	X	X	X	X	X	
República Kirguisa	n.a.	n.a.	n.a.	n.a.		
Rumania	X	X	X			
Rwanda	n.a.					
Saint Kitts y Nevis						

Miembro	Notificación nueva y completa (1995) G/STR/N/1	Notificación de actualización (1996) G/STR/N/2	Notificación de actualización (1997) G/STR/N/3	Notificación nueva y completa (1998) G/STR/N/4	Notificación de actualización (1999) G/STR/N/5	Notificación de actualización (2000) G/STR/N/6
San Vicente y las Granadinas						
Santa Lucía						
Senegal						
Sierra Leona						
Singapur	X	X	X	X	X	
Sri Lanka						
Sudáfrica	X	X	X	X	X	X
Suiza	X	X	X	X	X	
Suriname						
Swazilandia						
Tailandia	X	X	X			
Tanzanía						
Togo						
Trinidad y Tabago				X		
Túnez	X					
Turquía	X		X	X	X	X
Uganda				X	X	X
Uruguay	X		X			
Venezuela, República Bolivariana de	X	X	X	X	X	X
Zambia	X			X	X	
Zimbabwe						
Total*	59/108	32/108	33/117	39/117	31/119	20/124

* El denominador empleado refleja el hecho de que, para cada obligación, la CE presenta una sola notificación que abarca sus 15 Estados miembros. El número oficial de Miembros de la OMC (139 en la actualidad) incluye la CE más sus 15 Estados miembros.